

C-372

First Session, Thirty-sixth Parliament,
46-47 Elizabeth II, 1997-98

THE HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-372

An Act to amend the Constitution Act, 1867

First reading, March 11, 1998

C-372

Première session, trente-sixième législature,
46-47 Elizabeth II, 1997-98

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-372

Loi modifiant la Loi constitutionnelle de 1867

Première lecture le 11 mars 1998

MR. O'BRIEN (*London—Fanshawe*)

M. O'BRIEN (*London—Fanshawe*)

SUMMARY

Rule 51(1)2 provides that no province shall have fewer members of the House of Commons than were set after the 1986 decennial census. This could continue to force an increase in the size of the House as redistribution would have to proportionately reflect relative population changes between the provinces by increasing the number of members assigned to growing provinces.

Rule 2 was enacted by the *Constitution Act, 1985 (Representation)*.

This enactment replaces that rule with a provision that the membership may not exceed 301, the number that will result from the 1996 census redistribution.

SOMMAIRE

La règle 2 du paragraphe 51(1) édicte qu'une province ne peut avoir moins de députés à la Chambre des communes que le nombre établi après le recensement de 1986. Il pourrait en résulter une augmentation ininterrompue du nombre total des députés à la Chambre des communes puisque la redistribution devrait faire correspondre la représentation des provinces aux changements de leur population relative en attribuant de nouveaux députés aux provinces dont la population croît.

La règle 2 a été édictée en vertu de la *Loi constitutionnelle de 1985 (représentation électorale)*.

Le présent texte remplace cette règle par une disposition édictant que le nombre de députés ne peut pas dépasser 301; ce nombre étant celui qui résulte de la redistribution consécutive au recensement de 1996.

All parliamentary publications are available on the
Parliamentary Internet Parlementaire at the following address:
<http://www.parl.gc.ca>

Toutes les publications parlementaires sont disponibles sur le
réseau électronique « Parliamentary Internet Parlementaire » à
l'adresse suivante:
<http://www.parl.gc.ca>

1st Session, 36th Parliament,
46-47 Elizabeth II, 1997-98

1^{ère} session, 36^e législature,
46-47 Elizabeth II, 1997-98

THE HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-372

PROJET DE LOI C-372

An Act to amend the Constitution Act, 1867

Loi modifiant la Loi constitutionnelle de 1867

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

Short title

1. This Act may be cited as the *Constitution Act, 1997 (Representation)*.

1. *Loi constitutionnelle de 1997 (représentation électorale)*.

Titre abrégé

30 & 31
Victoria c. 3
(UK)

2. **Subsection 51(1), rule 2 of the *Constitution Act, 1867* is replaced by the following:**

2. **La règle 2 du paragraphe 51(1) de la *Loi constitutionnelle de 1867* est remplacée par ce qui suit :**

5
1867 (R.-U.)
30 & 31
Victoria ch. 3

2. The total number of members of the House of Commons must not exceed three hundred and one.

2. Le nombre total des députés à la Chambre des communes ne peut pas dépasser trois cent dix un.

Published under authority of the Speaker of the House of Commons

Publié avec l'autorisation du président de la Chambre des communes

Available from:
Public Works and Government Services Canada — Publishing,
Ottawa, Canada K1A 0S9

En vente:
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada — Édition,
Ottawa, Canada K1A 0S9

